

F. 91 — 512

20 DECEMBRE 1990. — Règlement relatif aux redevances à percevoir pour l'enlèvement de déchets industriels, commerciaux ou assimilés et pour les enlèvements spéciaux (1)

Le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE Ier. — Déchets industriels, commerciaux ou assimilés

Article 1^{er}. Par déchets industriels, commerciaux et assimilés, il y a lieu d'entendre les déchets résultant de l'activité industrielle, artisanale ou scientifique des entreprises, commerces, administrations publiques, communautés, etc.

Art. 2. La quantité des déchets et le nombre d'enlèvements hebdomadaires seront fixés par contrat d'abonnement. La quantité est déterminée par les services d'inspection du service de la propriété publique en accord avec le contractant.

Art. 3. Lorsque les enlèvements sont effectués dans des immeubles comptant plusieurs personnes physiques ou morales évacuant des déchets répondant aux conditions de l'article 1^{er} du présent règlement, un contrat d'abonnement global sera conclu obligatoirement avec le gérant, le syndic ou toute autre personne physique ou morale habilitée à représenter tous les occupants concernés.

Art. 4. Le contrat est conclu pour une durée indéterminée. Chacune des parties a la faculté de le résilier à tout moment moyennant un préavis de 2 mois, notifié par pli recommandé. L'abonné a pour obligation de signaler au service de la propriété publique toute modification apportée à l'un des éléments du contrat (changement de propriétaire ou d'exploitant, modification de la quantité de déchets, etc.) par pli recommandé au moins 2 mois à l'avance.

Art. 5. Toute activité susceptible de donner lieu à la perception d'une redevance doit être signalée au service de la propriété publique. À défaut de déclaration, le service de la propriété publique est en droit de facturer, sur base de ses propres estimations, les enlèvements effectués.

Art. 6. Les déchets industriels et commerciaux doivent être présentés à la collecte dans des poubelles ou dans des sacs d'une capacité maximale de 110 litres ou encore dans des conteneurs d'une capacité maximale de 1 100 litres.

Au cas où la densité des déchets s'écarte sensiblement de celle des déchets ménagers courants, le service de la propriété publique pourra imposer une capacité volumique moindre pour les sacs.

Art. 7. a) Pour l'enlèvement des ordures soit dans des poubelles soit dans des sacs, une redevance de 1 F/litre sera perçue par l'Agglomération de Bruxelles à raison de 2 enlèvements par semaine.

— Lorsqu'un enlèvement supplémentaire est demandé en semaine en dehors des samedis, dimanches et jours fériés légaux, la redevance sera majorée d'un montant forfaitaire de 110 F par enlèvement.

— Lorsqu'un enlèvement supplémentaire est demandé un samedi, la redevance sera majorée d'un montant forfaitaire de 220 F par enlèvement.

— Lorsqu'un enlèvement supplémentaire est demandé un dimanche ou un jour férié légal, la redevance sera majorée d'un montant forfaitaire de 440 F par enlèvement.

b) Dans le cas de l'évacuation d'immondices au moyen de conteneurs, une redevance sera perçue par vidange, quelle que soit la quantité de déchets présentés à la collecte.

Le montant de la redevance est dégressif en fonction du nombre de conteneurs vidangés par semaine :

— Les 4 premiers conteneurs sont facturés à 330 F les 5^e et 6^e à 300 F, les 7^e et 8^e à 260 F. À partir du 9^e conteneur le montant de la redevance est de 230 F par vidange.

— Lorsqu'une vidange de conteneur est demandée un samedi, la redevance sera majorée d'un montant forfaitaire de 220 F par déplacement.

— Lorsqu'une vidange de conteneur est demandée un dimanche ou un jour férié légal, la redevance sera majorée d'un montant forfaitaire de 440 F par déplacement.

Session ordinaire 1990 — 1991.

Documents du Conseil. — A — 86/1 Projet de règlement. — A — 86/2 Rapport.

Compte rendu intégral. — Discussion et adoption. Séances du 7 et du 10 décembre 1990.

N. 91 — 512

20 DECEMBER 1990. — Verordening met betrekking tot de te innen retributies voor het ophalen van nijverheids-, handels- of daarmee gelijkgesteld afval en de speciale ophalingen (1)

De Brusselse Hoofdstedelijke Raad heeft aangenomen en Wij, Executieve, bekrachten hetgeen volgt :

HOOFDSTUK I. — Nijverheids- en handelsafval

Artikel 1. Onder nijverheids-, handels of daarmee gelijkgesteld afval verstaat men afvalstoffen afkomstig van de industriële, ambachtelijke of wetenschappelijke bedrijvigheid van ondernemingen, handelszaken, openbare besturen, gemeenschappen.

Art. 2. De hoeveelheid afvalstoffen en het aantal wkelijkse ophalingen worden per abonnementscontract vastgesteld. De hoeveelheid wordt bepaald door de inspectiediensten van de dienst openbare reiniging in samenspraak met de contractant.

Art. 3. Wanneer de ophalingen gebeuren in gebouwen waarin zich verschillende natuurlijke of rechtspersonen bevinden die vuilnis ontruimen overeenstemmend met de voorwaarden voorzien in artikel 1 van dit reglement, dan dient het contract afgesloten te worden door de beheerder, de huismeester of elke andere natuurlijke of rechtspersoon gemachtigd om de bewoners te vertegenwoorborgen.

Art. 4. Het contract wordt afgesloten voor onbepaalde duur. Beide partijen kunnen het te allen tijde opzeggen middels een bij aangetekend schrijven betekende opzegging van twee maanden. De abonnee is verplicht de openbare reinigingsdienst in kennis te stellen van wijzigingen van de elementen van het contract (verandering van eigenaar of exploitant, wijziging in de hoeveelheid afvalstoffen, enz.) door middel van een aangetekend schrijven dat ten minste twee maanden op voorhand opgestuurd dient te worden.

Art. 5. Bedrijvigheden die aanleiding kunnen geven tot het innen van een retributie dienen aan de dienst openbare reiniging mededeeld te worden. Bij gebrek aan een sangife heeft de dienst openbare reiniging het recht de uitgevoerde ophalingen te faktureren op grond van haar eigen ramingen.

Art. 6. De nijverheids- en handelsafvalstoffen dienen aangeboden te worden in vuilnisbakken of in vuilniszakken met een maximale inhoud van 110 liter ofwel nog in containers met een maximale inhoud van 1 100 liter.

In geval de densiteit van de afvalstoffen gevoelig afwijkt van die van de gewoonlijk huisafval, mag de openbare reinigingsdienst tot een kleiner volume van zakken verplichten.

Art. 7. a) Voor de ophaling van vuilnis in vuilnisbakken of zakken zal de Agglomeratie Brussel een retributie van : 1 F/liter heffen middels twee ophalingen per week.

— Wanneer een extra ophaling aangevraagd wordt tijdens weekdagen, met uitzondering van zaterdagen, zon- en wettelijke feestdagen, wordt de retributie met een forfaitbedrag van 110 F per ophaling vermeerderd.

— Wanneer een extra ophaling aangevraagd wordt op zaterdag, wordt de retributie met een forfaitair bedrag van 220 F per ophaling vermeerderd.

— Wanneer een extra ophaling aangevraagd wordt op een zon- of wettelijke feestdag, wordt de retributie met een forfaitair bedrag van 440 F per ophaling vermeerderd.

b) Wanneer het vuilnis afgevoerd wordt door middel van containers wordt een retributie per leeggemaakte container geheven, wat de hoeveelheid aangeboden afvalstoffen ook weze.

Het bedrag van de retributie is degressief volgens het aantal geleidige containers per week :

— De eerste 4 containers worden gefactureerd aan 330 F de 5^e en 6^e aan 300 F de 7^e en 8^e aan 260 F vanaf de 9^e container wordt het bedrag van de retributie 230 F per lediging.

— Wanneer een lediging aangevraagd wordt op een zaterdag, wordt de retributie met een forfaitbedrag van 220 F per verplaatsing vermeerderd.

— Wanneer een lediging aangevraagd wordt op een zon- of wettelijke feestdag, wordt de retributie met een forfaitbedrag van 440 F per verplaatsing vermeerderd.

Gewone zitting 1990 — 1991.

Dokumenten van de Raad. — A — 86/1 Ontwerp van verordening. — A — 86/2 Verslag.

Volledig verslag. — Besprekking en goedkeuring. Vergaderingen van 7 en 10 december 1990.

c) Le service de la propreté publique peut en cas de quantité importante prévoir une mise à disposition de conteneurs, de même que des conditions financières particulières compte tenu du prix de revient du service demandé.

d) Le service de la propreté publique peut, dans la mesure où l'accès le permet, mettre à la disposition des abonnés qui produisent plus d'un m³ de verre par semaine, un conteneur réservé à la collecte du verre. La vidange de ce conteneur est gratuite pour autant qu'il ne contienne que du verre.

Art. 8. Les redevances fixées à l'article 7 seront facturées trimestriellement et par anticipation. Des frais administratifs de 100 F par facture et de 500 F par rappel seront facturés forfaitairement.

Art. 9. En cas de résiliation du contrat en cours d'année, le montant des redevances relatives aux mois non commencés à la date de la résiliation sera remboursé à l'abonné.

Art. 10. En cas d'activité débutant en cours d'année, la facture sera établie sur base du nombre de mois non encore écoulés au moment de la signature du contrat d'abonnement. Tout mois entamé à la date de la signature du contrat sera facturé intégralement.

Art. 11. Les redevances dues en application de l'article 7 donnent droit à une réduction de la taxe annuelle de propreté et de sécurité urbaines égale à 50 % de la redevance acquittée sans toutefois que la réduction puisse dépasser la moitié de la taxe due.

CHAPITRE II. — Enlèvements spéciaux

Art. 12. Sur demande écrite ou téléphonique, le service de la propreté publique assure l'enlèvement des objets encombrants ainsi que des déchets industriels ou commerciaux qui ne sont pas enlevés par la collecte des déchets ménagers.

Art. 13. Le montant des redevances est fixé comme suit :

1. Objets encombrants ménagers (briscaillons exclus) : 325 F/m³.
2. Objets lourds : 1 100 F la tonne; 35 F le sac d'un poids maximum de 25 kg.

3. Vidange de conteneur : effectuée sur demande : 325 F la vidange.

Le premier m³ d'objets encombrants ménagers, visés en 1 ci-dessus est enlevé gratuitement à raison d'une demande maximum tous les 6 mois.

Art. 14. Au cas où pour des raisons pratiques ou humanitaires reconnues par le service de la propreté publique de la main-d'œuvre est nécessaire, elle sera portée en compte (même pour les abonnés) sur base du taux horaire suivant :

650 F par camion normal et son chauffeur.

485 F par surveillant, brigadier ou ouvrier spécialisé.

380 F par ouvrier, cantonnier.

Art. 15. a) Des conteneurs de 20 m³ peuvent être mis à la disposition de la population sur demande et aux conditions suivantes :

— Mise à disposition et vidange 6 000 F

Supplément par jour de mise à disposition 100 F

b) Lorsque la demande émane d'une commune ou d'une association sans but lucratif et qu'elle s'inscrit dans le cadre d'une opération de propreté, les conditions suivantes sont appliquées :

— Mise à disposition et vidange :

— 1 conteneur 5 000 F

— 2 conteneurs avec tri selon les instructions du service 4 000 F

— Supplément par jour de mise à disposition :

— par conteneur 100 F

Art. 16. Dans tous les cas à l'exception de l'enlèvement exclusif du m³ prévu à l'article 13, deuxième alinéa, une redevance de 150 F sera facturée pour couvrir les frais de déplacement.

Art. 17. Ces montants feront l'objet d'une facture payable au comptant, soit directement dans les mains du receveur de l'Agglomération, soit au compte bancaire de l'Agglomération.

CHAPITRE III. — Dispositions générales

Art. 18. Les redevances sont recouvrées par le receveur de l'Agglomération ou par ses préposés.

Art. 19. En cas de non paiement à l'échéance contractuelle ou de la date indiquée sur la facture, il sera porté en compte un intérêt calculé au taux de l'intérêt légal, sans qu'il faille une mise en demeure.

c) De openbare reinigingsdienst kan in geval van grote hoeveelheden een ter beschikkingstelling van containers voorzien, alsook bijzondere financiële voorwaarden rekening houdend met de kostprijs van de gevraagde dienst.

d) De openbare reinigingsdienst kan, in de mate dat de toegangsmogelijkheden het toelaten, aan de abonnees die meer dan één m³ glas produceren, een container gereserveerd voor glasophaal ter beschikking stellen. Het leegmaken van deze container is gratis voor zover hij alleen glas bevat.

Art. 8. De bij artikel 7 vastgestelde retributies worden trimestriëel gefactureerd en dienen vooraf betaald te worden. Administratieve kosten van 100 F per faktuur en van 500 F per herinnering zullen forfaitair gefactureerd worden.

Art. 9. Ingeval het contract in de loop van het jaar opgezegd wordt, zal het bedrag van de retributies over de op datum van de opzegging niet aangevangen maanden aan de abonnee terugbetaald worden.

Art. 10. Ingeval een bedrijvigheid in de loop van het jaar aangevangen wordt, zal de faktuur opgesteld worden op grond van het aantal nog niet verstreken maanden op het ogenblik van de ondertekening van het abonnementcontract. De maand waarin het contract aanvangt, wordt volledig aangerekend.

Art. 11. De retributies verschuldigd bij toepassing van artikel 7 geven recht op een vermindering van de jaarlijks stedelijke reinheids- en veiligheidsbelasting gelijk aan 50 % van de betaalde retributie zonder dat deze vermindering meer dan de helft van de verschuldigde belasting mag bedragen.

HOOFDSTUK II. — Bijzondere ophalingen

Art. 12. Op schriftelijke of telefonische aanvraag zorgt de openbare reinigingsdienst voor de ophaling van hinderlijke voorwerpen, alsmede van rijverkeids- of handelsafval dat niet wordt afgehaald krachtens een abonnementcontract en niet kan weggehaald worden door de huishuishophaldienst.

Art. 13. Het bedrag van de retributies is vastgesteld als volgt :

1. Hinderlijke voorwerpen : 325 F/m³.

2. Zware voorwerpen : 1 100 F/ton; 35 F per zak met een maximum gewicht van 25 kg.

3. Leding van een container : op verzoek, 325 F/leding.

De eerste m³ hinderlijke voorwerpen bedoeld in bovenvermeld punt 1 wordt gratis weggehaald op basis van maximum een aanvraag alle 6 maand.

Art. 14. Ingeval om praktische redenen of uit menslievende overwegingen door de dienst openbare reiniging terdege erkend mankracht nodig blijkt zal die (ook voor abonnees) in rekening gebracht worden tegen volgend tarief :

650 F voor een gewone vrachtwagen + chauffeur.

485 F per opzichter, ploegbaas of gespecialiseerde werkman.

380 F per werkman, kantonnier.

Art. 15. a) Containers vna 20 m³ kunnen ter beschikking gesteld worden op aanvraag van de bevolking, aan volgende voorwaarden :

— Terbeschikkingstelling en ledigen 6 000 F

— Bijslag per dag voor de terbeschikkingstelling 100 F

b) Indien de vraag uitgaat van een gemeente of een vereniging zonder winstoogmerk en dat ze deel uitmaakt van een reinheidsactie, worden de volgende voorwaarden toegepast :

— Terbeschikkingstellen + ledigen :

— 1 container 5 000 F

— 2 containers met sorteren volgens de richtlijnen van de dienst 4 000 F

— Bijslag per dag van terbeschikkingstelling :

— per container 100 F

Art. 16. In alle gevallen, met uitzondering van de exclusieve ophaling per m³ bepaald in artikel 13, tweede lid, wordt er een retributie van 150 F aangerekend voor de verplaatsingskosten.

Art. 17. Deze bedragen geven aanleiding tot het opmaken van een faktuur tegen contante betaling, rechtstreeks in handen van de Agglomeratieontvanger of over te maken op de bankrekening van de Agglomeratie.

HOOFDSTUK III. — Algemene bepalingen

Art. 18. De retributies worden door de ontvanger van de Agglomeratie of zijn aangestelden geïnd.

Art. 19. Bij gebrek aan betaling op de in het contract of de faktuur vermelde vervaldag wordt zonder ingebrekstellende een intrest aangerekend volgens de wettelijke intrestvoet.

Il sera en outre porté en compte une somme égale à 15 % des montants dus à la date d'échéance à titre de participation forfaitaire dans les frais administratifs. Le montant minimum de cette participation sera en tout état de cause de 2 500 F.

Art. 20. Les montants forfaitaires couvrant les prestations prévues aux chapitres I et II du présent règlement pourront être adaptés annuellement.

Art. 21. Sont exonérés du paiement des redevances en contre-partie des prestations du service de la propriété publique :

- pour l'enlèvement des déchets industriels, commerciaux ou assimilés à concurrence de 2 interventions par semaine, le samedi excepté, et d'une quantité hebdomadaire maximale de 8 conteneurs ou 4 000 litres :

- 1. les établissements d'enseignement officiel ou d'enseignement libre subventionnés par les pouvoirs publics;

- 2. les établissements publics ou privés dont la mission consiste en l'hébergement collectif, sans but de lucratif, d'orphelins, de jeunes, de handicapés et de personnes âgées;

- 3. les établissements agréés par l'Office de la Naissance et de l'Enfance ou « Kind en Gezin » qui sont chargés d'assurer dans les mêmes conditions la garde d'enfants;

- 4. les ateliers protégés agréés par le Ministère de la Santé publique et politique des handicapés.

- pour les enlèvements spéciaux à concurrence d'une quantité annuelle maximale de 10 m³ ou 3 000 kg :

- 1. les institutions mentionnées ci-dessus;

- 2. les personnes handicapées à au moins 66 % reconnues comme telles par le Ministère de la Prévoyance sociale, service des allocations aux handicapés;

- 3. les personnes qui sont à charge du C.P.A.S. de leur commune ou dont l'indigence est constatée par une attestation du même organisme.

Une demande d'exonération devra être introduite auprès de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale.

Art. 22. Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} janvier 1991.

Art. 23. Le présent règlement règle une matière visée à l'article 108ter, § 2, de la Constitution.

Adopté par le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale.

Promulgons le présent règlement, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 20 décembre 1990.

Le Président de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale et Ministre de l'Aménagement du Territoire, des Pouvoirs locaux et de l'Emploi,

C. PICQUE

Le Ministre des Finances, du Budget,
de la Fonction publique et des Relations extérieures,

J. CHABERT

Le Ministre du Logement, de l'Environnement,
de la Conservation de la Nature
et de la Politique de l'Eau,

G. DESIR

Le Ministre de l'Economie,

R. GRIJP

Le Ministre des Travaux publics,
des Communications et de la Rénovation des Sites
d'Activités économiques désaffectées,

J.-L. THYS

Bovendien zal een bedrag gelijk aan 15 % van die op de vervaldag verschuldigde bedragen aangerekend worden bij wijze van forfaitaire vergoeding der administratiekosten. Dat bedrag zal alleensins ten minste 2 500 F bedragen.

Art. 20. De in hoofdstuk I en II van deze verordening bepaalde forfaitbedragen voor de dienstverlening kunnen jaarlijks aangepast worden.

Art. 21. Zijn vrijgesteld van betaling van retributies voor prestaties geleverd door de openbare reinigingsdienst :

- voor de ophaling van rijverkeers-, handels- of daarmee gelijktijdig afgelopen voor twee wekelijkse ophalingen, uitgezonderd op zaterdag, en voor een maximale wekelijkse hoeveelheid van 8 containers of 4 000 liter :

- 1. de instellingen van het rijksonderwijs of van het door de openbare overheden gesubsidieerd vrij onderwijs;

- 2. openbare of privé-instellingen waarvan die opdracht erin bestaat, zonder winstoogmerk, collectief onderdak te verschaffen aan wezen, jongeren, gehandicapten en bejaarden;

- 3. instellingen erkend door het « Kind en Gezin » of « L'Office de la Naissance et de l'Enfance » die onder deze lege voorwaarden instaan voor het toezicht over kinderen;

- 4. beschermd werkplaatsen die erkend zijn door het Ministerie van Volksgezondheid en Gehandicaptenzorg.

- voor de speciale ophalingen voor een maximale jaarlijkse hoeveelheid van 10 m³ of 3 000 kg :

- 1. de bovenvermelde instellingen;

- 2. de gehandicapten met een invaliditeit van minstens 66 % en als dijdienst erkend door het Ministerie van Sociale Voorzorg, dienst van toelagen aan gehandicapten;

- 3. de personen ten laste van het O.C.M.W. van hun gemeente of waarvan de behoeftigheid werd vastgesteld door een attest van hetzelfde orgaan.

Een aanvraag tot vrijstelling moet worden gericht aan de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve.

Art. 22. Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1991.

Art. 23. Deze verordening regelt een materie bedoeld in artikel 108ter, § 2, van de Grondwet.

Aangenomen door de Brusselse Hoofdstedelijke Raad.

Kondigen deze verordening af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 20 december 1990.

De Voorzitter van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve en Minister van Ruimtelijke Ordening, Ondergeschikte Besturen en Tewerkstelling,

C. PICQUE

De Minister van Financiën, Begroting,
Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

J. CHABERT

De Minister van Huisvesting, Leefmilieu,
Natuurbeschouwing en Waterbeleid,

G. DESIR

De Minister van Economie,

R. GRIJP

De Minister van Openbare Werken, Verkeer
en Vernieuwing van Aangedane Bedrijfsruimten,

J.-L. THYS

F. 91 - 513

20 DECEMBRE 1990
Règlement portant taxe additionnelle à l'impôt
des personnes physiques pour l'exercice 1991 (1)

Le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

Article 1. Le présent règlement règle une matière visée à l'article 108ter, § 2, de la Constitution.

(1) Voir note à la page suivante.

N. 91 - 513

20 DECEMBER 1990
Verordening houdende bijkomende belasting
bij de personenbelasting voor het dienstjaar 1991 (1)

De Brusselse Hoofdstedelijke Raad heeft aangenomen en Wij, Executieve, bekrachten hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze verordening regelt een aangelegenheid bedoeld bij artikel 108ter, § 2, van de Grondwet.

(1) Zie voor volgende bladzijde.